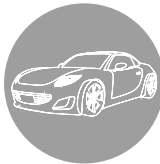
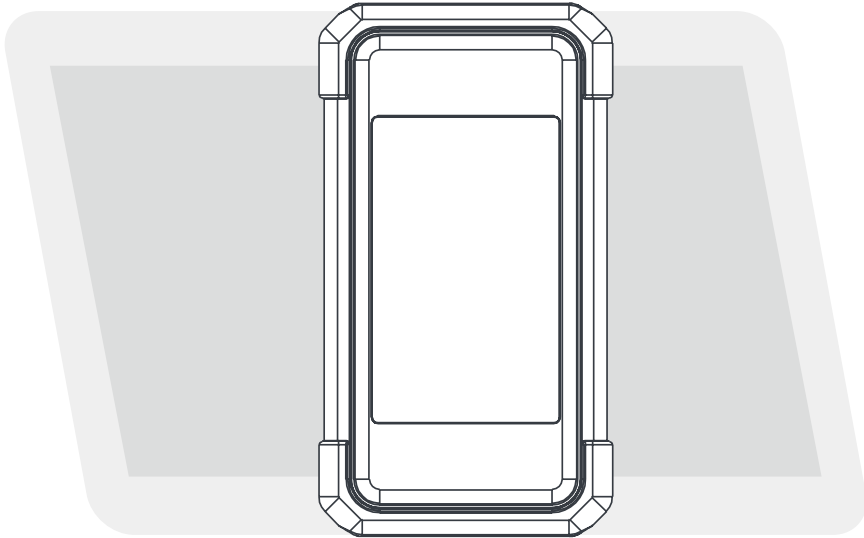


# LAUNCH



Note: The Quick Start Guide only applies to those diagnostic products equipped with SmartLink C device. The supported vehicle models, diagnostic software and function modules are subject to the product configuration.

Quick Start Guide

EN

Guide de démarrage rapide

FR

Guía de Inicio Rápido

ES

Schnellstart-Anleitung

DE

Guida Rapida

IT

Guia de Início Rápido

PT

Краткое руководство

RU

クイックスタートガイド

日本語

快速入門

繁體

**IMPORTANT:** Read the instruction carefully and use the unit properly before operating. Failure to do so may cause damage and/or personal injury, which will void the product warranty.

## 1. Charging & Turning On

1. Use the included power adaptor to charge the scan tool.
2. After charging is complete, press the POWER button to turn the tool on. The system starts initializing and then enters the home screen.

**Warning:** Please use the included power adaptor to charge your tool. No responsibility can be assumed for any damage or loss caused as a result of using power adaptors other than the one supplied.

## 2. Language Setting

The tool supports multiple system languages. To change the language of the tool, please do the following:

1. Go to “Settings” -> “System” -> “Languages & input” -> “Languages” (The setting may vary slightly depending on the product model, refer to the user manual for details).
2. Tap “Add a language”, and then choose the desired language from the list.
3. Tap and hold the desired language and drag it to the top of the screen and then release it, the system will change into the target language.

## 3. WLAN Setup

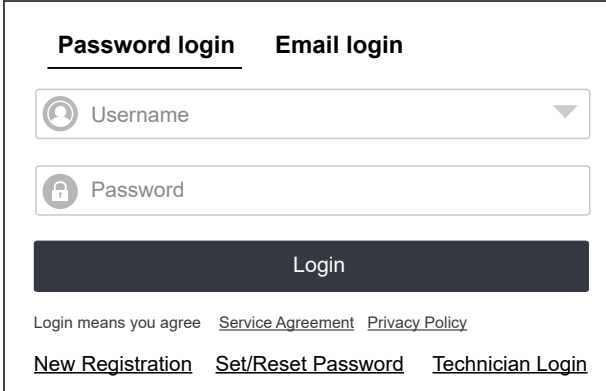
After connecting online, you can register your tool, update the diagnostic software and APK, and browse the Internet, among other functions. Follow the steps below to proceed:

1. Go to “Settings” -> “Network & internet” -> “Wi-Fi” (The setting may vary slightly depending on the product model, refer to the user manual for details).
2. The tool will start searching for all available wireless networks. Select the desired Wi-Fi connection from the list (Password may be required for secured networks).
3. When Connected appears, it indicates that it is properly connected to the network.

## 4. Register & Update

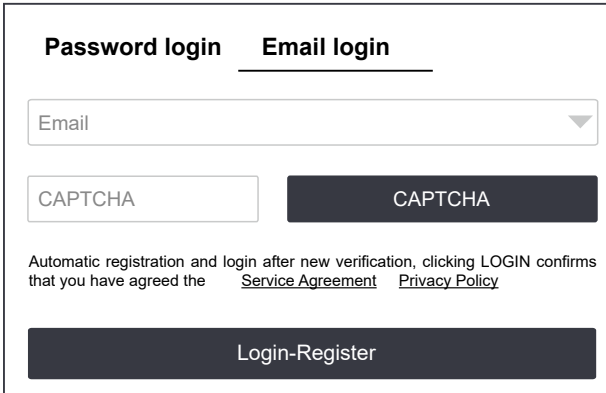
New users must complete a sign-up process to register and update. Follow the steps below to proceed:

Tap the application icon on the home screen, and then tap “Login” on the upper right corner of the screen. The following popup will appear.



There are two methods available for users to login: Password login and Email login.

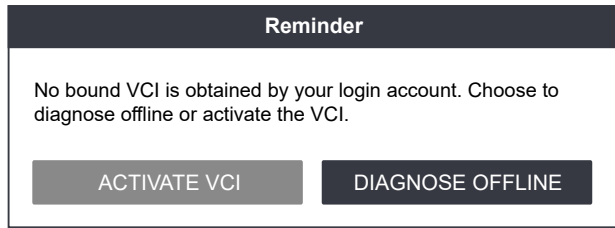
1. If you have not registered any authorized account of LAUNCH scan tool, please use *Email login*. Tap “New Registration”, the following screen will appear.



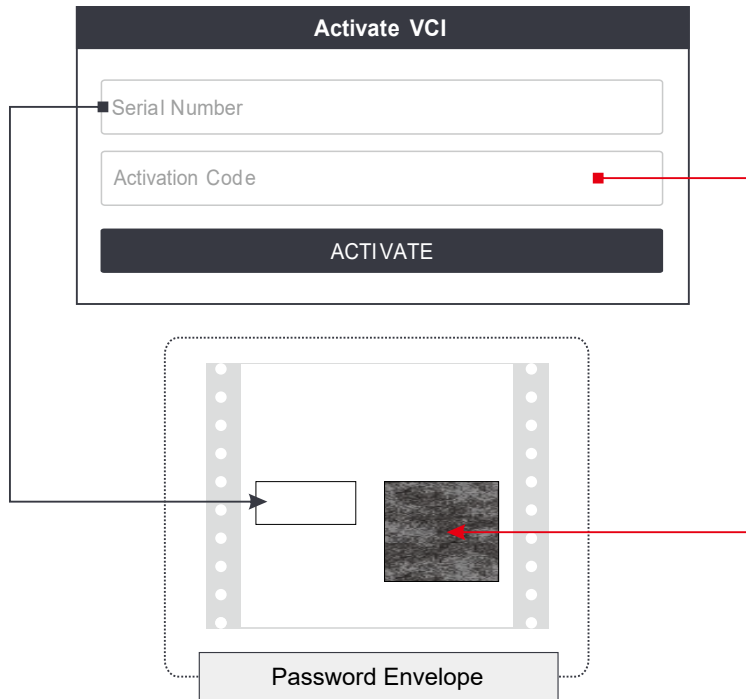
Input the Email address, tap “CAPTCHA” and enter the received verification code. Tap “Login-Register” to continue.

- A. If no scan tools are bound to this Email before, follow the steps below to proceed:

- 1). After the following popup appears, tap “ACTIVATE VCI (Vehicle Communication Interface)” to go to the next step.



2). Input the 12-digit Product Serial Number and 8-digit Activation Code (can be obtained from the password envelope), and then tap "ACTIVATE".



3). After the VCI device is successfully activated, the system automatically enter the update center. Tap "Update" to update all available software.

\*Note: All software is updated periodically. It is recommended to check regularly for updates and install the latest software version for the best service, functions and experience.

B. If there are scan tools bound to this Email, it will enter the home screen directly. In this case,

1). Tap the  button on the upper right corner to enter *User Info*.

2). Tap "Activate VCI". Input the Product Serial Number and Activation Code, and then tap

"Activate".

3). Go to *Software Update* to update all available software.

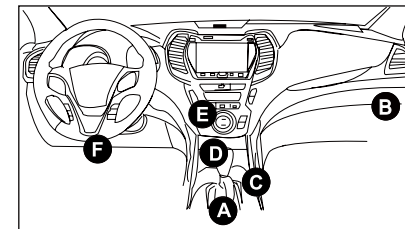
\*Note: Before use, please make sure that you have chosen the correct VCI device by tapping User Info -> VCI.

2. If you have an authorized account of LAUNCH scan tool, please use *Password login*. Input the username and password (If you forgot the password, tap "Set/Reset Password" to set a new one), and tap "Login" to login the diagnostic system.

## 5. Connection & Diagnostics

- Turn the ignition key off.
- The vehicle battery voltage is 9-14V or 18-30V.
- Locate the vehicle Data Link Connector (DLC) port.

For Passenger Vehicles, the DLC is usually located 12 inches from the center of the instrument panel, under or around the driver's side for most vehicles. For some vehicles with special designs, the DLC location may vary. Refer to the following figure for location.



For Commercial Vehicles, the DLC is generally located in driver's cab.

If the DLC cannot be found, refer to the vehicle's service manual for the location.

- Use the included diagnostic cable to connect the VCI device to the vehicle's DLC port.
- Switch the ignition key to the ON position.
- Now the scan tool is ready for use.

**Note:** Pictures illustrated here are for reference purpose only. Due to continuing improvements, actual product may differ slightly from the product described herein and this Quick Start Guide is subject to change without notice. For more detailed operations, please refer to the In-App User Manual.

**IMPORTANT:** Lisez attentivement les instructions et utilisez correctement l'appareil avant de l'utiliser. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des dommages et / ou des blessures corporelles, ce qui annulera la garantie du produit.

### 1. Charge et mise en marche

1. Utilisez l'adaptateur secteur fourni pour charger la tablette.
2. Une fois la charge terminée, appuyez sur le bouton POWER pour allumer la tablette. Le système commence à s'initialiser puis entre dans l'écran d'accueil.

**Avertissement:** Veuillez utiliser l'adaptateur secteur inclus pour charger votre outil. Aucune responsabilité ne peut être assumée pour tout dommage ou perte résultant de l'utilisation d'adaptateurs secteur autres que celui fourni.

### 2. Configuration du langage

L'outil prend en charge plusieurs langues système. Pour changer la langue de l'outil, procédez comme suit:

1. Allez dans «Paramètres» -> «Système» -> «Langue et saisie» -> «Langues» (Les paramètres peuvent varier en fonction du modèle de produit, veuillez consulter le manuel de l'utilisateur pour plus de détails).
2. Appuyez sur «Ajouter une langue», puis choisissez la langue souhaitée dans la liste.
3. Appuyez sur et maintenez la langue souhaitée et faites-la glisser vers le haut de l'écran, puis relâchez-la, le système passera à la langue cible.

### 3. Configuration WLAN

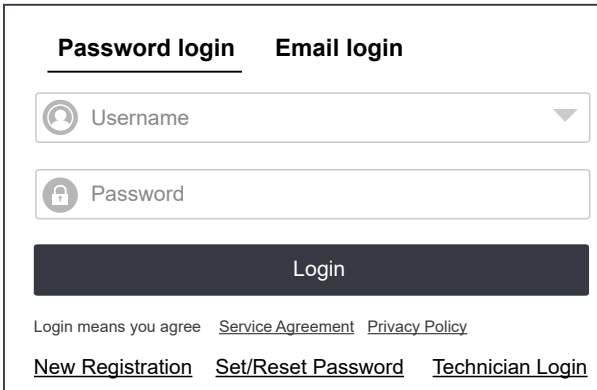
Une fois en ligne, vous pouvez enregistrer votre outil, mettre à jour le logiciel de diagnostic & APK, naviguer sur Internet et envoyer un courrier électronique sur votre réseau.

1. Allez dans «Paramètres» -> «Réseau et Internet» -> «Wi-Fi» (Les paramètres peuvent varier en fonction du modèle de produit, veuillez consulter le manuel de l'utilisateur pour plus de détails).
2. La tablette commencera à rechercher tous les réseaux sans fil disponibles. Sélectionnez la connexion Wi-Fi souhaitée dans la liste (Un mot de passe peut être requis pour les réseaux sécurisés).
3. Lorsque "Connecté" apparaît, cela indique qu'il est correctement connecté au réseau.

### 4. S'inscrire & Mettre à jour

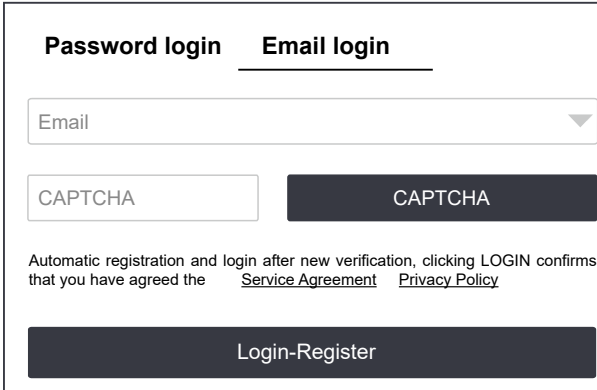
Suivez les étapes ci-dessous pour procéder à l'enregistrement et à la mise à jour:

Appuyez sur l'icône de l'application sur l'écran d'accueil, puis appuyez sur «Connexion» dans le coin supérieur droit de l'écran. La fenêtre contextuelle suivante apparaîtra.



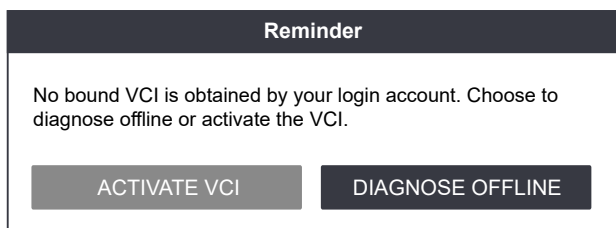
Les utilisateurs ont deux méthodes de connexion disponibles : Connexion par mot de passe et connexion Email.

1. Si vous n'avez enregistré aucun compte autorisé de l'outil d'analyse LAUNCH, veuillez utiliser la connexion Email. Appuyez sur « Nouvelle inscription », l'écran suivant apparaîtra.

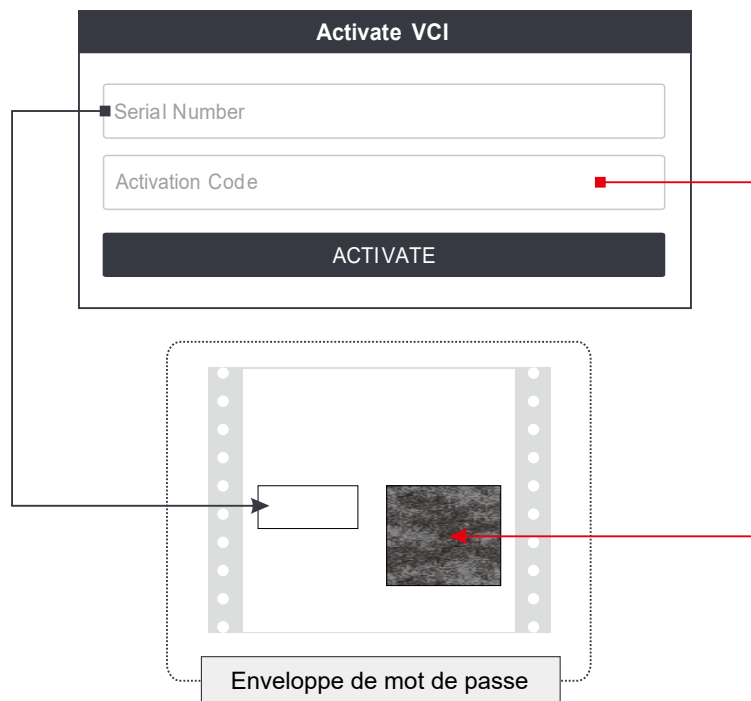


Saisissez l'adresse Email, appuyez sur « CAPTCHA » et saisissez le code de vérification reçu. Appuyez sur « Connexion-Enregistrement » pour continuer.

- A. Si aucun outil d'analyse n'est lié à cet Email auparavant, suivez les étapes ci-dessous pour continuer:
  - 1). Une fois la fenêtre contextuelle suivante affichée, appuyez sur « ACTIVER VCI » pour passer à l'étape suivante.




- 2). Entrez le Numéro de série du produit à 12 chiffres et le code d'activation à 8 chiffres (peuvent être obtenus à partir de l'enveloppe de mot de passe), et puis appuyez sur 'Activer'.



- 3). Une fois l'appareil VCI activé avec succès, le système accèdera automatiquement au centre de mise à jour. Appuyez sur « Mettre à jour » pour mettre à jour tous les logiciels disponibles.

\*Remarque: Tous les logiciels sont mis à jour périodiquement. Il est recommandé de vérifier régulièrement les mises à jour et d'installer la dernière version du logiciel pour un service, des fonctions et une expérience optimaux.

B. S'il existe des outils d'analyse liés à cet Email, il accèdera directement à l'écran d'accueil. Dans ce cas,

- 1). Appuyez sur le bouton  dans le coin supérieur droit pour accéder aux informations

utilisateur.

- 2). Appuyez sur « Activer VCI ». Saisissez le numéro de série du produit et le code d'activation, puis appuyez sur « Activer ».

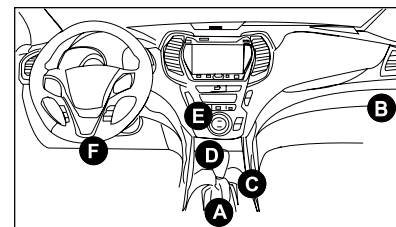
- 3). Accédez à la mise à jour du logiciel pour mettre à jour tous les logiciels disponibles.

\*Remarque: Avant utilisation, assurez-vous d'avoir choisi le bon périphérique VCI en appuyant sur « Informations utilisateur » -> « VCI ».

2. Si vous disposez d'un compte autorisé de l'outil d'analyse LAUNCH, veuillez utiliser la connexion par mot de passe. Saisissez le nom d'utilisateur et le mot de passe (si vous avez oublié le mot de passe, appuyez sur « Définir/Réinitialiser le mot de passe » pour en définir un nouveau), puis appuyez sur « Connexion » pour vous connecter au système de diagnostic.

## 5. Connexion et diagnostic

- Coupez le contact.
- La plage de tension de la batterie du véhicule est de 9 à 14 volts ou de 18 à 30 volts.
- Localisez le port DLC (Connecteur de liaison de données) du véhicule.  
Pour les voitures de tourisme, le DLC est généralement un connecteur à 16 broches où le dongle VCI s'interface avec l'ordinateur de bord du véhicule. Il est généralement situé sur le côté conducteur, environ 12 pouces du centre du tableau de bord.



Pour les véhicules utilitaires, le DLC est toujours situé dans la cabine du conducteur.

Si le DLC ne peut pas être trouvé, se référer au manuel d'entretien du véhicule pour l'emplacement.

Si le DLC ne peut pas être trouvé, se référer au manuel d'entretien du véhicule pour l'emplacement.

- Connectez le périphérique VCI au port DLC du véhicule à l'aide du câble de diagnostic fourni.
- Réglez la clé de contact sur la position ON.
- L'outil de diagnostic est maintenant prêt à être utilisé.

**NOTE:** Les images illustrées ici sont à des fins de référence seulement. En raison des améliorations continues, le produit réel peut différer légèrement du produit décrit ci-dessous et ce guide de démarrage rapide est sujet à changement sans préavis. Pour des opérations plus détaillées, veuillez consulter le manuel d'utilisation de In-App.

**IMPORTANTE:** Lea atentamente las instrucciones y utilice la unidad correctamente antes de operar. Si no lo hace, puede causar daños y/o lesiones personales, lo que anulará la garantía del producto.

### 1. Carga y Encendido

1. Por favor, utilice el adaptador de corriente incluido para cargar la tableta.
2. Una vez completada la carga, presione el botón ENCENDIDO para encender la tableta. El sistema comienza a inicializarse y luego ingresa la pantalla de inicio.

**Advertencia:** Por favor, utilice el adaptador de alimentación incluido para cargar su herramienta. No puede ser asumida ninguna responsabilidad por daños o pérdidas causadas por el uso de adaptadores de potencia que no sea el suministrado.

### 2. Configuración del Idioma

La herramienta admite varios idiomas del sistema. Para cambiar el idioma de la herramienta, por favor, haga lo siguiente:

1. Ir a "Configuración" -> "Sistema" -> "Idiomas y entradas" -> "Idiomas" (La configuración puede variar según el modelo del producto, para más detalles consulte el Manual del usuario).
2. Toque "Agregar un idioma" y luego elija el idioma deseado de la lista.
3. Mantenga presionado el idioma deseado y arrástrelo a la parte superior de la pantalla y, a continuación, suéltelo, el sistema cambiará al idioma de destino.

### 3. Configuración de WLAN

Una vez que esté en línea, puede registrar su herramienta, actualizar el software de diagnóstico y la APK, navegar por Internet y enviar correos electrónicos en su red.

1. Ir a "Configuración" -> "Internet y Redes" -> "Wi-Fi" (La configuración puede variar según el modelo del producto, para más detalles consulte el Manual del usuario).
2. La tableta comenzará a buscar todas las redes inalámbricas disponibles. Seleccione la conexión de Wi-Fi deseada de la lista. (es posible que se requiera una contraseña para las redes seguras).
3. Cuando aparece Conectado, indica que está conectado correctamente a la red.

### 4. Registrarse y Actualizar

Siga los pasos a continuación para continuar con el registro y la actualización:

Toque el icono de la aplicación en la pantalla de inicio, y a continuación, toque "Iniciar Sesión" en la esquina superior derecha de la pantalla. Aparecerá la siguiente ventana emergente.

The screenshot shows a login interface with two tabs: "Password login" (selected) and "Email login". Below the tabs are two input fields: "Username" with a user icon and "Password" with a lock icon. A dark "Login" button is positioned below the fields. At the bottom, there is a line of text: "Login means you agree" followed by links for "Service Agreement" and "Privacy Policy". Below that are three more links: "New Registration", "Set/Reset Password", and "Technician Login".

Hay dos métodos disponibles para que los usuarios inicien sesión: Inicio de sesión con Contraseña e inicio de sesión por correo electrónico.

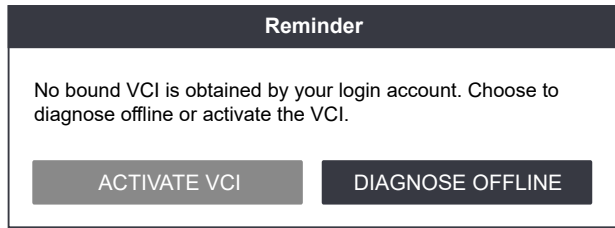
1. Si no ha registrado ninguna cuenta autorizada de la herramienta de escaneo LAUNCH, utilice el inicio de sesión por correo electrónico. Toque "Nuevo Registro", aparecerá la siguiente pantalla.

The screenshot shows the "Email login" tab selected. It features an "Email" input field with a dropdown arrow. Below it are two "CAPTCHA" input fields, one on the left and one on a dark button on the right. A line of text below the CAPTCHA fields reads: "Automatic registration and login after new verification, clicking LOGIN confirms that you have agreed the" followed by links for "Service Agreement" and "Privacy Policy". At the bottom is a large dark button labeled "Login-Register".

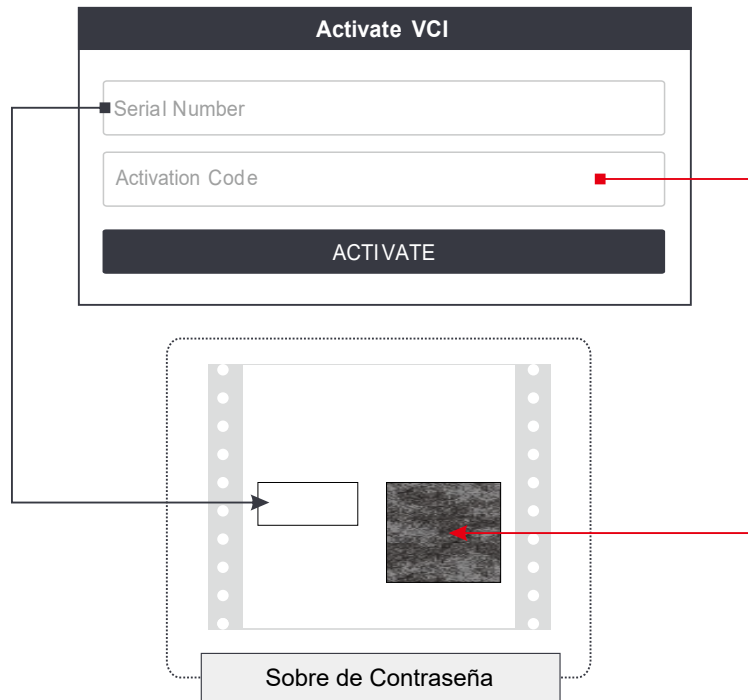
Ingrese la dirección del correo electrónico, toque "CAPTCHA" e ingrese el código de verificación recibido. Toque "Iniciar Sesión-Registrarse" para continuar.

- A. Si no hay ninguna herramienta de escaneo vinculada a este correo electrónico antes, siga los pasos a continuación para continuar:

- 1). Después de que aparezca la siguiente ventana emergente, toque "ACTIVAR VCI" para ir al siguiente paso.



2). Ingrese el Número de Serie del Producto de 12 dígitos y el Código de Activación de 8 dígitos (se puede obtener en el sobre de contraseña) y luego toque “ACTIVAR”.



3). Una vez que el dispositivo VCI se activa correctamente, el sistema ingresa automáticamente al centro de actualización. Toque “Actualizar” para actualizar todo el software disponible.

\*Nota: Todo el software se actualiza periódicamente. Se recomienda comprobar regularmente las actualizaciones e instalar la última versión del software para obtener el mejor servicio, las mejores funciones y la mejor experiencia.

B. Si hay herramientas de escaneo vinculadas a este correo electrónico, ingresará directamente a la pantalla de inicio. En este caso,

1). Toque el botón  en la esquina superior derecha para ingresar la Información del

Usuario.

2). Toque “Activar VCI”. Ingrese el Número de Serie del Producto y el Código de Activación, y luego toque “Activar”.

3). Vaya a Actualización de Software para actualizar todo el software disponible.

\*Nota: Antes de usarlo, asegúrese de que ha elegido el dispositivo VCI correcto tocando “Información de Usuario” > “VCI”.

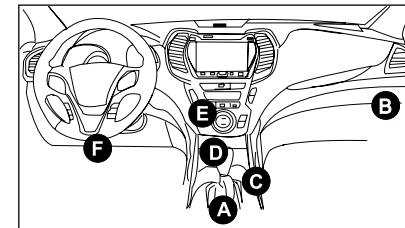
2. Si tiene una cuenta autorizada de la herramienta de escaneo LAUNCH, utilice el Inicio de Sesión con Contraseña. Ingrese el nombre de usuario y la contraseña (si olvidó la contraseña, toque “Establecer/Restablecer Contraseña” para establecer una nueva) y toque “Iniciar Sesión” para iniciar sesión en el sistema de diagnóstico.

## 5. Conexión y diagnóstico

- Apague el encendido.
- El rango de voltaje de la batería del vehículo es de 9-14 voltios o 18-30 voltios.
- Localice el puerto de DLC (Conector de Enlace de Datos) del vehículo.

Para Vehículos de Pasajero, el DLC (Data Link Connector) normalmente se encuentra a 12 pulgadas del centro del panel de instrumentos, debajo o alrededor del lado del conductor para la mayoría de los vehículos. Para algunos vehículos con diseños especiales, la ubicación del DLC puede variar.

Consulte la siguiente figura para ver la ubicación.



Para Vehículos Comerciales, el DLC generalmente se encuentra en la cabina del conductor.

Si el DLC no puede ser encontrado, consulte al manual de servicio del vehículo para la ubicación.

- Conecte el dispositivo VCI al puerto DLC del vehículo utilizando el cable de diagnóstico que lo acompaña.
- Cambie la llave de encendido a la posición ON.
- Ahora, la herramienta de diagnóstico está lista para usar.

**Nota:** Las imágenes ilustradas aquí son solo para fines de referencia. Debido a las continuas mejoras, el producto real puede diferir ligeramente del producto descrito en este documento y esta Guía de Inicio Rápido está sujeta a cambios sin previo aviso. Para obtener operaciones más detalladas, consulte el Manual del Usuario en la Aplicación.

**WICHTIG:** Lesen Sie die Anweisungen sorgfältig durch und verwenden das Gerät vor dem Betrieb ordnungsgemäß. Andernfalls kann es zu Schäden und/oder Verletzungen kommen, wodurch die Produktgarantie erlischt.

## 1. Laden & Einschalten

1. Verwenden Sie das mitgelieferte Netzteil, um das Tablet aufzuladen.
2. Drücken Sie nach dem Abschluss des Ladevorgangs die POWER-Taste, um das Tablet einzuschalten. Das System beginnt mit der Initialisierung und ruft dann den Startbildschirm auf.

**Warnung:** Bitte verwenden Sie das mitgelieferte Netzteil, um Ihr Gerät aufzuladen. Es kann keine Verantwortung für Schäden oder Verluste übernommen werden, die durch Verwendung eines anderen als der mitgelieferten Netzteile entstanden sind.

## 2. Spracheinstellung

Das Gerät unterstützt mehrere Systemsprachen. Gehen Sie wie folgt vor, um die Sprache des Geräts zu ändern:

1. Gehen Sie zu „Einstellungen“ -> „System“ -> „Sprachen und Eingabe“ -> „Sprachen“ (Die Einstellung kann je nach Produktmodell leicht abweichen. Einzelheiten hierzu finden Sie in der Bedienungsanleitung).
2. Tippen Sie auf „Eine Sprache hinzufügen“ und wählen Sie die gewünschte Sprache aus der Liste aus.
3. Tippen und halten Sie die gewünschte Sprache und ziehen Sie sie an den oberen Bildschirmrand. Lassen Sie sie dann los. Das System wechselt in die Zielsprache.

## 3. WLAN-Einstellung

Sobald Sie online sind, können Sie Ihr Gerät registrieren, die Diagnosesoftware und APK aktualisieren, im Internet surfen und E-Mail in Ihrem Netzwerk senden.

1. Gehen Sie zu „Einstellungen“ -> „Netzwerk & Internet“ -> „Wi-Fi“ (Die Einstellung kann je nach Produktmodell leicht abweichen. Einzelheiten hierzu finden Sie in der Bedienungsanleitung).
2. Das Tablet beginnt mit der Suche nach allen verfügbaren drahtlosen Netzwerken. Wählen Sie die gewünschte WiFi-Verbindung aus der Liste aus (für gesicherte Netzwerke ist möglicherweise ein Kennwort erforderlich).
3. Wenn „Verbunden“ angezeigt wird, bedeutet dies, dass die Verbindung zum Netzwerk ordnungsgemäß hergestellt wurde.

## 4. Registrieren & Aktualisieren

Führen Sie die folgenden Schritte aus, um mit der Registrierung und Aktualisierung fortzusetzen:

Tippen Sie auf dem Startbildschirm auf das Anwendungssymbol und anschließend in der oberen rechten Ecke des Bildschirms auf „Anmelden“. Das folgende Popup-Fenster wird angezeigt.

The screenshot shows a login interface with two tabs: 'Password login' (selected) and 'Email login'. Below the tabs are two input fields: 'Username' with a user icon and 'Password' with a lock icon. A dark 'Login' button is positioned below the fields. At the bottom, there is a line of text: 'Login means you agree' followed by links for 'Service Agreement' and 'Privacy Policy'. Below that are three more links: 'New Registration', 'Set/Reset Password', and 'Technician Login'.

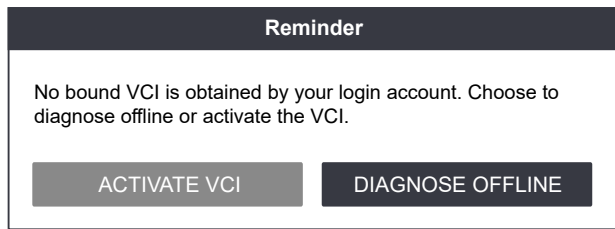
Benutzern stehen zwei Methoden zur Anmeldung zur Verfügung: Passwort-Anmeldung und E-Mail-Anmeldung.

1. Wenn Sie noch kein autorisiertes Konto für das LAUNCH-Scantool registriert haben, verwenden Sie bitte E-Mail-Anmeldung. Tippen Sie auf „Neue Registrierung“, der folgende Bildschirm wird angezeigt.

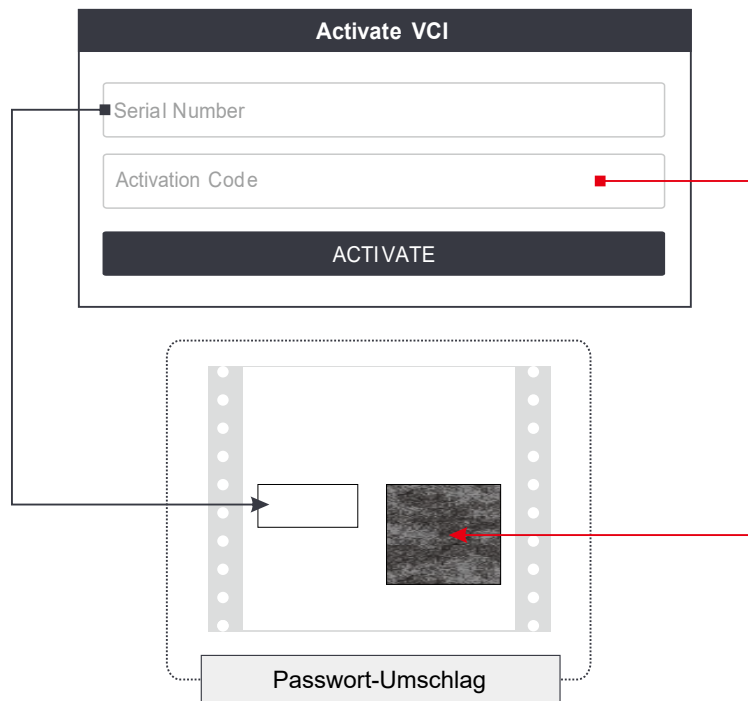
The screenshot shows the 'Email login' tab selected. There is an 'Email' input field with a dropdown arrow. Below it are two 'CAPTCHA' fields: one is an input field, the other is a dark button. Below the CAPTCHA fields is a line of text: 'Automatic registration and login after new verification, clicking LOGIN confirms that you have agreed the' followed by links for 'Service Agreement' and 'Privacy Policy'. At the bottom is a dark 'Login-Register' button.

Geben Sie die E-Mail-Adresse ein, tippen Sie auf „CAPTCHA“ und geben Sie den erhaltenen Bestätigungscode ein. Tippen Sie auf „Anmelden-Registrieren“, um fortzufahren.

- A. Wenn zuvor keine Scan-Tools an diese E-Mail gebunden sind, befolgen Sie die folgenden Schritte, um fortzufahren:
  - 1). Nachdem das folgende Popup-Fenster angezeigt wird, tippen Sie auf „VCI AKTIVIEREN“, um zum nächsten Schritt zu gelangen.



- 2). Geben Sie die 12-stellige Produktseriennummer und den 8-stelligen Aktivierungscode ein (erhältlich im Umschlag für Passwort), und tippen Sie dann auf "AKTIVIEREN".



- 3). Nachdem das VCI-Gerät erfolgreich aktiviert wurde, ruft das System automatisch das Update-Center auf. Tippen Sie auf „Aktualisieren“, um die gesamte verfügbare Software zu aktualisieren.

\*Hinweis: Die gesamte Software wird regelmäßig aktualisiert. Es wird empfohlen, regelmäßig nach Updates zu suchen und die neueste Softwareversion zu installieren, um den besten Service, die besten Funktionen und die beste Erfahrung zu erhalten.

B. Wenn an diese E-Mail Scan-Tools gebunden sind, wird der Startbildschirm direkt aufgerufen. In diesem Fall:

- 1). Tippen Sie auf die Schaltfläche  in der oberen rechten Ecke, um Benutzerinformationen

aufzurufen.

- 2). Tippen Sie auf „VCI aktivieren“. Geben Sie die Seriennummer und den Aktivierungscode des Produkts ein und tippen Sie dann auf „Aktivieren“.

- 3). Gehen Sie zu Software-Update, um die gesamte verfügbare Software zu aktualisieren.

\*Hinweis: Stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass Sie das richtige VCI-Gerät ausgewählt haben, indem Sie auf „Benutzerinformationen“ -> „VCI“ tippen.

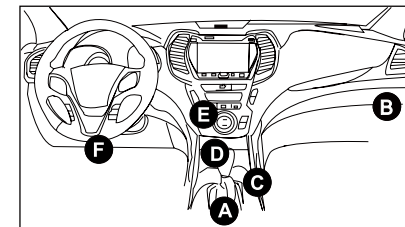
2. Wenn Sie über ein autorisiertes Konto für das LAUNCH-Scantool verfügen, verwenden Sie bitte Passwort-Anmeldung. Geben Sie den Benutzernamen und das Passwort ein (wenn Sie das Passwort vergessen haben, tippen Sie auf „Passwort einstellen/zurücksetzen“, um ein neues einzustellen) und tippen Sie auf „Anmelden“, um sich beim Diagnosesystem anzumelden.

## 5. Verbindung und Diagnose

- Schalten Sie die Zündung aus.
- Der Spannungsbereich der Fahrzeugbatterie beträgt 9-14 Volt oder 18-30 Volt.
- Suchen Sie den DLC (Datenübertragungsstecker)-Anschluss des Fahrzeugs.

Für Personenkraftwagen, der DLC (Data Link Connector) ist in der Regel 12 Zoll von der Mitte der Instrumententafel, unter oder um die Fahrerseite für die meisten Fahrzeuge. Für einige Fahrzeuge mit speziellen Design variieren die DLC-Lage.

Finden Sie in der folgenden Abbildung für Lage.



Für Nutzfahrzeuge, DLC befindet sich in der Regel in der Fahrerkabine.

Wenn DLC nicht gefunden werden kann, beziehen Sie sich auf Wartungshandbuch des Fahrzeugs für den Standort.

- Verbinden Sie das VCI-Gerät mit dem mitgelieferten Diagnosekabel mit dem DLC-Anschluss des Fahrzeugs.
- Schalten Sie den Zündschlüssel in Position EIN.
- Jetzt ist das Diagnosewerkzeug einsatzbereit.

**Hinweis:** Die hier abgebildeten Bilder dienen nur zu Referenzzwecken. Aufgrund fortlaufender Verbesserungen kann das tatsächliche Produkt leicht von dem hier beschriebenen Produkt abweichen. Diese Schnellstart-Anleitung kann ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Ausführlichere Informationen finden Sie im In-App-Bedienungsanleitung.

**IMPORTANTE:** Leggere l'istruzione attentamente e utilizzare l'unità in maniera regolare prima di metterla in funzione. In caso contrario, si potrebbero causare danni e/o lesioni personali, annullando la garanzia del prodotto.

## 1. Ricarica e Accensione

1. Utilizzare l'alimentatore elettrico incluso per caricare il tablet PC.
2. Al termine della ricarica, pulsante POWER per accendere il tablet PC. Il sistema inizia l'inizializzazione e quindi entra nella schermata principale.

**Avviso:** Utilizzare l'alimentatore di alimentazione incluso per caricare lo strumento. Nessuna responsabilità può essere assunta per eventuali danni o perdite causati dall'uso di adattatori di alimentazione diversi da quello fornito.

## 2. Impostazione lingua

Lo strumento supporta il sistema più lingue. Per cambiare la lingua dello strumento, eseguire le operazioni seguenti:

1. Vai a "Impostazioni" -> "Sistema" -> "Lingua e immissione" -> "Lingue" (L'impostazione può variare leggermente a seconda del modello di prodotto, fare riferimento al manuale utente per i dettagli).
2. Tocca 'Aggiungere una lingua', e poi scegliere la lingua desiderata dall'elenco.
3. Premere e tenere premuto la lingua desiderata e trascinarla nella parte superiore dello schermo, quindi rilasciala, il sistema cambierà nella lingua di destinazione.

## 3. Configurazione WLAN

Una volta che sei online, puoi registrare il tuo strumento, aggiornare il software diagnostica e l'APK, navigare in Internet e inviare email sulla tua rete.

1. Vai a "Impostazioni" -> "Rete e Internet" -> "Wi-Fi" (L'impostazione può variare leggermente a seconda del modello di prodotto, fare riferimento al manuale utente per i dettagli).
2. Il tablet PC inizierà a cercare tutte le reti wireless disponibili. Selezionare la connessione Wi-Fi desiderata dall'elenco (Potrebbe essere richiesta la password per le reti protette).
3. Quando viene visualizzato 'Connesso', indica che il tablet PC è correttamente connesso alla rete.

## 4. Registro & Aggiornamento

Attenersi alla seguente procedura per procedere la registrazione e l'aggiornamento:

Premi l'icona dell'applicazione nella schermata iniziale, quindi premi 'Accedi' nell'angolo in alto a Dx. dello schermo. Apparirà la seguente pop-up:

**Password login**   **Email login**

Username

Password

Login

Login means you agree   [Service Agreement](#)   [Privacy Policy](#)

[New Registration](#)   [Set/Reset Password](#)   [Technician Login](#)

Esistono due metodi disponibili per gli utenti per consentire agli utenti di effettuare l'accesso: Login password e Login Email.

1. Se non è stato registrato qualsiasi account autorizzato dello strumento di scansione LAUNCH, utilizzare Login Email. Tocca 'Registrazione ora', apparirà alla schermata seguente.

**Password login**   **Email login**

Email

CAPTCHA   CAPTCHA

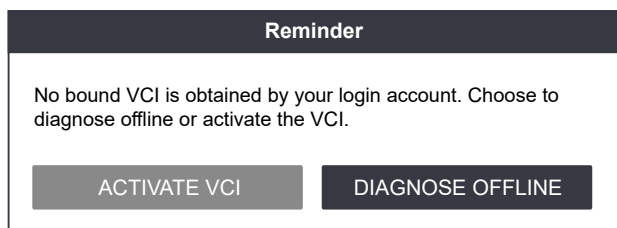
Automatic registration and login after new verification, clicking LOGIN confirms that you have agreed the   [Service Agreement](#)   [Privacy Policy](#)

Login-Register

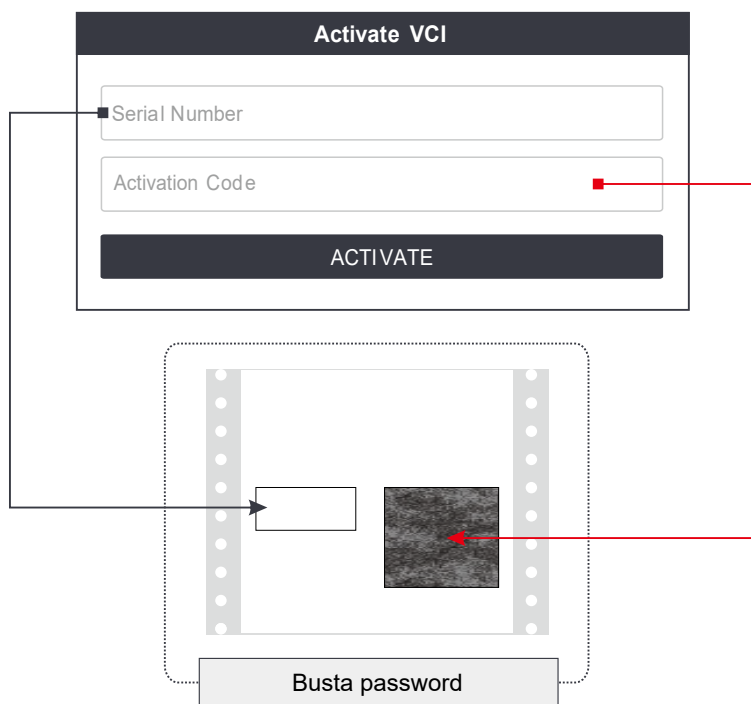
Inserisci l'indirizzo email, tocca 'CAPTCHA' e entrare il codice di verifica ricevuto. Tocca 'Registro-Login' per continuare.

- A. Se non ci sono strumenti di scansione associati a questo Email primo, attenersi alla seguente procedura per procedere:

- 1). Dopo aver visualizzata la seguente pop-up, tocca 'VCI ATTIVO' per passare il passo successivo.



2). Inserire il n. di serie del prodotto a 12 cifre e il codice di attivazione a 8 cifre (può essere ottenuto dalla busta della password), quindi toccare 'ATTIVARE'.



3). Dopo il dispositivo VCI viene attivato con successo, il sistema entra automaticamente il centro di aggiornamento. Tocca 'Aggiornamento' per aggiornare tutti i software disponibile.

\*Nota: Tutto il software viene aggiornato periodicamente. Si consiglia di controllare regolarmente per la disponibilità di aggiornamenti e installare l'ultima versione del software per ottenere il miglior servizio, funzioni ed esperienza.

B. Se esistono gli strumenti di scansione associati a questo Email. entrerà la schermata iniziale direttamente. In questo caso,

1). Tocca il pulsante  sul centro superiore Dx. per entrare Informazioni utente.

2). Tocca 'Attivare VCI(Interfaccia di comunicazione del veicolo)' Inserire il numero di serie del prodotto e il codice di attivazione, e quindi toccare 'Attivare'.

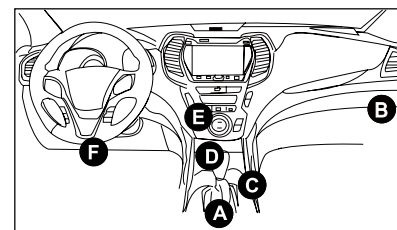
3). Vai per Aggiornare Software per aggiornare tutti i software disponibile.

\*Nota: Prima di utilizzare, assicurarti di aver scelto quello dispositivo VCI(identificazione componente del veicolo) corretto toccando 'Informazioni utente' -> 'VCI'.

2. Se avete un account autorizzato dello strumento di scansione LAUNCH, utilizzare Login password. Inserire il nome utente e password (se hai dimenticata la password, tocca 'Impostare/Azzerare la password' per impostare un nuovo uno), e tocca 'Login' per registrare il sistema diagnostico.

## 5. Connessione e diagnostica

- Spegnere l'accensione.
- La gamma della tensione della batteria del veicolo è 9-14V o 18-30V.
- Individuare la porta DLC(Connettore collegamento dati) del veicolo:  
Per i veicoli passeggeri, il DLC(Connettore Link Dati) si trova di solito 12 pollici dal centro del quadro strumenti, sotto o intorno lato del conducente per la maggior parte dei veicoli. Per alcuni veicoli con disegni speciali, la posizione DLC può variare.  
Fare riferimento alla figura seguente per la posizione.



Per i veicoli commerciali, il DLC si trova generalmente nella cabina del conducente.

Se non riesci trovare il DLC, riferirsi al manuale di service della vettura per la posizione.

- Utilizzare il cavo diagnostico incluso per collegare il dispositivo VCI alla porta DLC del veicolo.
- Girare la chiave su marcia.
- Ora lo strumento diagnostico è pronto per l'uso.

**Nota:** Le immagini qui illustrate sono a scopo di riferimento. A causa dei continui miglioramenti, il prodotto reale potrebbe differire leggermente dal prodotto qui descritto e questa Guida Rapida è soggetta a modifiche senza preavviso. Per operazioni più dettagliate, fare riferimento al Manuale utente In-App.

**IMPORTANTE:** Leia as instruções cuidadosamente e use a unidade adequadamente antes de operar. Não fazer isso pode causar danos e/ou ferimentos pessoais, o que invalidará a garantia do produto.

### 1. Carregando & ligando

1. Use o adaptador de energia incluído para carregar o tablet.
2. Após a conclusão do carregamento, pressione o botão POWER (ENERGIA) para ligar o tablet. O sistema começa a inicialização e depois entra na tela inicial.

**Aviso:** Por favor, use o adaptador de energia incluído para carregar sua ferramenta. Nenhuma responsabilidade pode ser assumida por quaisquer danos ou perdas causados como um resultado do uso dos adaptadores de energia diferente do fornecido.

### 2. Configuração de língua

A ferramenta suporta várias línguas de sistema. Para mudar a língua da ferramenta, por favor, faça os seguintes:

1. Ir para “Configuração” -> “Sistema” -> “Idiomas e introdução” -> “Idioma” (A configuração pode variar ligeiramente dependendo do modelo do produto, consulte o manual do usuário para obter detalhes).
2. Toque em “Adicionar uma língua”, e depois escolhe a língua desejada da lista.
3. Toque e segure a língua e arraste-a para o topo da tela e depois solte-a, o sistema vai mudar para a língua de alvo.

### 3. Configuração de WLAN

Quando estiver online, você pode registrar sua ferramenta, atualizar o software de diagnóstico e APK, navegar na Internet e enviar e-mail pela rede.

1. Ir para “Configuração” -> “Rede e Internet” -> “Wi-Fi” (A configuração pode variar ligeiramente dependendo do modelo do produto, consulte o manual do usuário para obter detalhes).
2. O tablet vai começar a buscar todas as redes sem fios disponíveis. Selecione a conexão desejada de Wi-Fi da lista (senha pode ser necessária para redes seguras).
3. Quando conectado aparece, indica que está conectado à rede adequadamente.

### 4. Registro & Atualização

Siga os passos seguintes para proceder o registro e a atualização:

Toque no ícone do aplicativo na tela inicial e depois toque em “Login” no canto superior direito da tela. O seguinte pop-up aparecerá.

**Password login**   **Email login**

Username

Password

Login

Login means you agree   [Service Agreement](#)   [Privacy Policy](#)

[New Registration](#)   [Set/Reset Password](#)   [Technician Login](#)

Há dois métodos disponíveis para os usuários fazerem login: Login por senha e Login por e-mail.

1. Se não tiver registrado nenhuma conta autorizada da ferramenta de digitalização LAUNCH, utilize o Login por e-mail. Toque em “Novo Registro”, a tela a seguir aparecerá.

**Password login**   **Email login**

Email

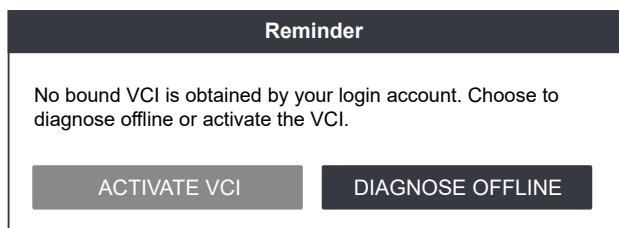
CAPTCHA   CAPTCHA

Automatic registration and login after new verification, clicking LOGIN confirms that you have agreed the   [Service Agreement](#)   [Privacy Policy](#)

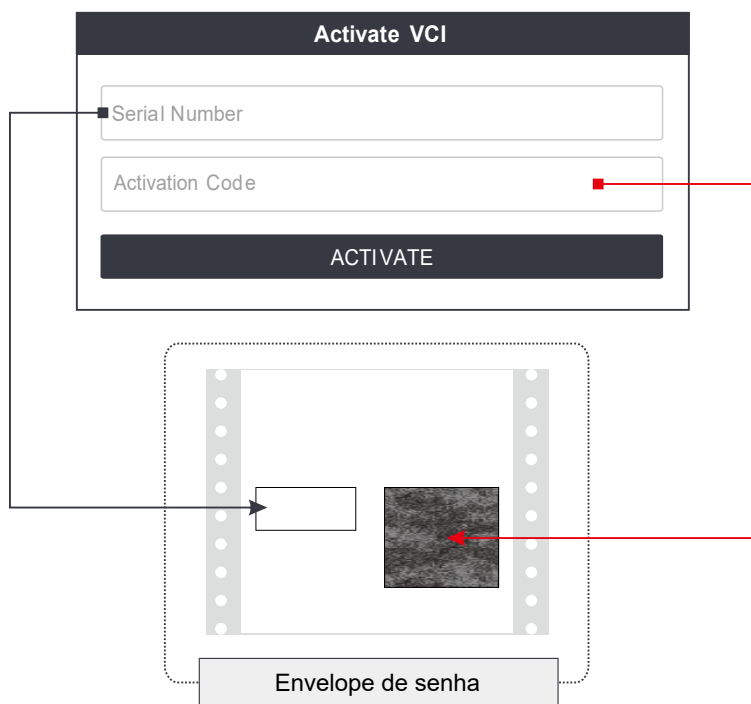
Login-Register

Insira o endereço de e-mail, toque em “CAPTCHA” e insira o código de verificação recebido. Toque em “Login-Registrar” para continuar.

- A. Se nenhuma ferramenta de digitalização estiver vinculada a este e-mail antes, siga os passos abaixo para prosseguir:
- 1). Após o seguinte pop-up aparecer, toque em “ATIVAR VCI” para ir para o próximo passo.




2). Insira o número de série do produto de 12 dígitos e o código de ativação de 8 dígitos (pode ser obtido no envelope de senha) e toque em "ATIVAR".



3). Após o dispositivo VCI ser ativado com sucesso, o sistema entra automaticamente no centro de atualização. Toque em "Atualizar" para atualizar todos os softwares disponíveis.

\*Nota: Todos os softwares são atualizados periodicamente. É recomendável verificar regularmente se há atualizações e instalar a versão mais recente do software para obter o melhor serviço, funções e experiência.

B. Se houver ferramentas de digitalização vinculadas a este e-mail, ele entrará diretamente na tela inicial. Neste caso,

1). Toque no botão  no canto superior direito para inserir Informações do Usuário.

2). Toque em "Ativar VCI". Insira o Número de Série do Produto e o Código de Ativação e, em seguida, toque em "Ativar".

3). Acesse a Atualização de software para atualizar todos os softwares disponíveis.

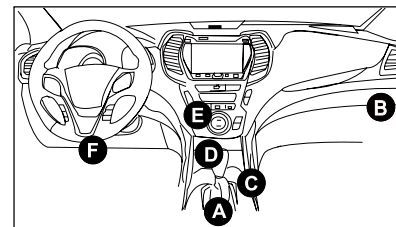
\*Nota: Antes de usar, certifique-se de ter escolhido o dispositivo VCI correto tocando em "Informações do usuário" -> "VCI".

2. Se você tiver uma conta autorizada da ferramenta de digitalização LAUNCH, use o Login por senha. Insira o nome de usuário e a senha (Se se esqueceu a senha, toque em "Definir/Redefinir senha" para definir uma nova) e toque em "Login" para fazer login no sistema de diagnóstico.

## 5. Ligação e Diagnóstico

- Desligue a ignição.
- A faixa de veículo da bateria do veículo deve ser 9-14 volts ou 18-30 volts.
- Localize a porta de DLC (conector de ligação de dados) do veículo.

Para veículos de passageiros, o DLC (Conector de Link de Dados) está geralmente localizado a 30 centímetros do centro do painel de instrumentos, abaixo ou ao redor do lado do motorista para a maioria dos veículos. Para alguns veículos com designs especiais, a localização do DLC pode variar. Consulte a figura a seguir para obter a localização.



Para veículos comerciais, o DLC está geralmente localizado na cabine do motorista. Se o DLC não puder ser encontrado, consulte o manual de serviço do veículo para a localização.

- Conecte o dispositivo VCI à porta DLC do veículo usando o cabo de diagnóstico fornecido.
- Mude a chave de ignição para a posição ON (LIGADA).
- Agora a ferramenta de diagnóstico está pronta para uso.

**Nota:** Imagens ilustradas aqui são para propósito de referência apenas. Devido a melhorias contínuas, o produto real pode ser ligeiramente diferente do produto descrito aqui e o guia de início rápido está sujeito a alterações sem aviso prévio. Para mais operações detalhadas, por favor, consulte o manual do usuário no aplicativo.

**Важная информация:** Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данную инструкцию. Несоблюдение этого требования может привести к несчастному случаю и/или может привести к повреждению устройства, это приведет к аннулированию гарантии.

## 1. Зарядка и включение

1. Для зарядки планшета используйте прилагаемый адаптер питания.
2. После завершения зарядки нажмите кнопку ПИТАНИЕ, чтобы включить планшет. Система начнет инициализацию, а затем перейдет на главный экран.

**Предупреждение:** Для зарядки вашего инструмента используйте прилагаемый адаптер питания. Мы не несем ответственности за любые повреждения или убытки, возникшие в результате использования адаптеров питания, отличных от поставляемого.

## 2. Настройки языка

Этот прибор поддерживает несколько языков. Чтобы изменить язык, выполните следующие:

1. Переход на 'Настройка' -> 'Система' -> 'Язык и ввод' -> 'Языки' (Настройки могут варьироваться в зависимости от модели продукта, подробнее см. Руководство пользователя).
2. Нажмите 'Добавить язык', а затем выберите нужный язык из списка.
3. Нажмите и удерживайте нужный язык, перетащите его в верхнюю часть экрана, а затем отпустите, система переключится на целевой язык.

## 3. Настройка WLAN

Сначала выполните подключение к Интернету, затем вы можете зарегистрировать прибор, обновить диагностическое программное обеспечение и APK, просматривать страницы в Интернете и отправлять электронную почту в своей сети.

1. Переход на 'Настройка' -> 'Сеть и Интернет' -> 'Wi-Fi' (Настройки могут варьироваться в зависимости от модели продукта, подробнее см. Руководство пользователя).
2. Планшет начнет поиск всех доступных беспроводных сетей.
3. Когда «Подключено» появляется, означает, что устройство правильно подключено к сети.

## 4. Регистрация и обновление

Следуйте инструкциям ниже, чтобы продолжить регистрацию и обновление:

Нажмите на значок приложения на главном экране, затем нажмите «Войти» в правом верхнем углу экрана. Появится следующее всплывающее окно.

The screenshot shows a login interface with two tabs: 'Password login' (selected) and 'Email login'. Below the tabs are two input fields: 'Username' with a user icon and 'Password' with a lock icon. A dark 'Login' button is positioned below the fields. At the bottom, there is a line of text: 'Login means you agree' followed by links for 'Service Agreement' and 'Privacy Policy'. Below that are three more links: 'New Registration', 'Set/Reset Password', and 'Technician Login'.

Пользователям доступны два способа входа в систему: пароль и вход в почтовый ящик.

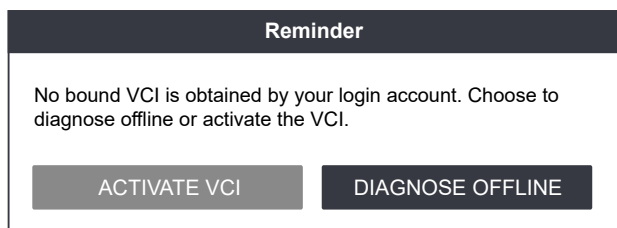
1. Если вы не зарегистрировали ни одной авторизованной учетной записи в сканер LAUNCH, войдите в систему с помощью электронной почты. Нажмите “Новая регистрация”, появится следующий экран.

The screenshot shows a login interface with two tabs: 'Password login' and 'Email login' (selected). Below the tabs is an 'Email' input field. Below that is a 'CAPTCHA' input field and a dark 'CAPTCHA' button. Below these is a line of text: 'Automatic registration and login after new verification, clicking LOGIN confirms that you have agreed the' followed by links for 'Service Agreement' and 'Privacy Policy'. At the bottom is a dark 'Login-Register' button.

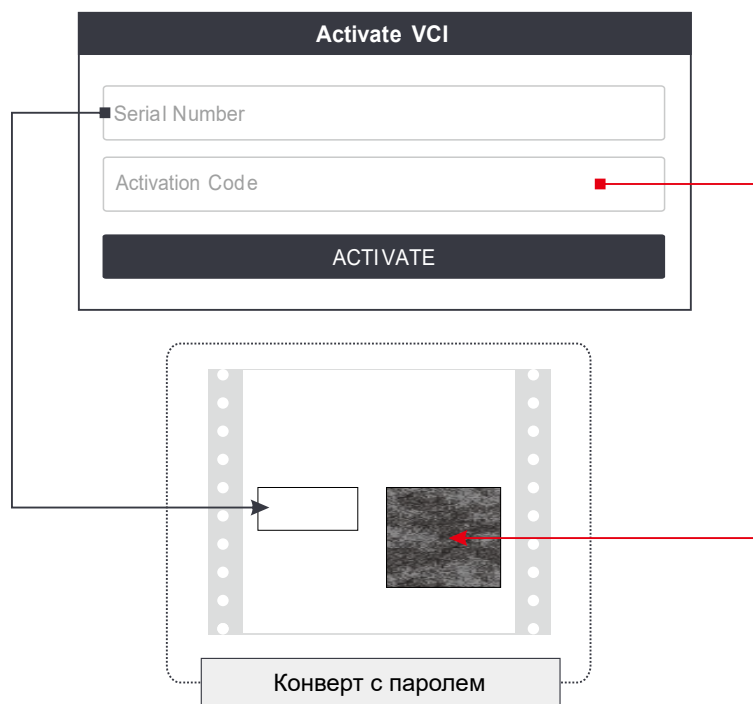
Введите адрес электронной почты, нажмите “CAPTCHA” и введите полученный проверочный код. Нажмите “Войти-зарегистрироваться”, чтобы продолжить.

- A. Если инструмент сканирования не был ранее привязан к этому электронному письму, выполните следующие действия, чтобы продолжить:

- 1). После появления следующего всплывающего окна нажмите “АКТИВИРОВАТЬ VCI”, чтобы перейти к следующему шагу.



2). Введите 12-значный серийный номер продукта и 8-значный код активации (можно получить из конверта с паролем), а затем нажмите 'Активировать'.



3). После успешной активации устройства VCI система автоматически перейдет в центр обновления. Нажмите "Обновить", чтобы обновить все доступное программное обеспечение.

\*Примечание: Все программное обеспечение периодически обновлено. Рекомендуется регулярно проверять наличие обновлений и устанавливать последнюю версию программного обеспечения для лучшей услуги, функций и опыта.

В. Если эта электронная почта привязана к сканирующему инструменту, она перейдет прямо на главный экран. В этом случае,

1). Нажмите кнопку  в правом верхнем углу, чтобы ввести информацию о

пользователе.

2). Нажмите "Активировать VCI". Введите серийный номер продукта и код активации, а затем нажмите "Активировать".

3). Перейдите к обновлению программного обеспечения, чтобы обновить все доступное программное обеспечение.

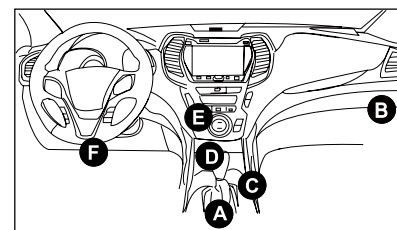
\*Примечание: Перед использованием убедитесь, что вы выбрали правильное устройство VCI, нажав 'Информация о пользователе' -> "VCI".

2. Если у вас есть авторизованная учетная запись сканера LAUNCH, пожалуйста, используйте пароль для входа в систему. Введите имя пользователя и пароль (если вы забыли пароль, нажмите "Установить/сбросить пароль", чтобы установить новый) и нажмите "Войти", чтобы войти в систему диагностики.

## 5. Подключение и диагностика

- Выключите выключатель зажигания.
- Напряжение аккумуляторной батареи автомобиля составляет 9-14В или 18-30В.
- Найдите порт DLC автомобиля.

Для пассажирских автомобилей, DLC (разъем канала передачи данных) обычно расположен в 12 дюймах от центра приборной панели, под или вокруг стороны водителя для большинства автомобилей. Для некоторых автомобилей со специальным дизайном расположение DLC может отличаться. Расположение см. На следующем рисунке.



Если DLC не найден, обратитесь к Инструкции по ремонту автомобиля, чтобы найти его местоположение.

- Используйте прилагаемый диагностический кабель для подключения устройств VCI к порту DLC транспортного средства.
- Поверните ключ зажигания в положение ON.
- Теперь диагностические инструменты готовы к использованию.

**Примечание:** Изображения, представленные здесь, предназначены только для справки. Из-за постоянных улучшений реальный продукт может незначительно отличаться от продукта, описанного здесь, и это краткое руководство может быть изменено без предварительного уведомления. Для более подробной информации, пожалуйста, обратитесь к руководству пользователя в приложении.

重要：操作する前に、指示を注意深く読み、ユニットを適切に使用してください。そうしないと、製品の保証が無効になり、損傷または人身傷害を引き起こす可能性があります。

## 1. 充電と起動

1. 付属の電源アダプターを使用してタブレットを充電します。
2. 充電が完了したら、POWERボタンを押してタブレットの電源を入れます。システムは初期化を開始し、ホーム画面に入ります。

**警告：付属の電源アダプターを使用してツールを充電してください。付属品以外の電源アダプターを使用したことにより生じたいかなる損害や損失についても責任を負いかねます。**

## 2. 言語設定

このツールは、複数のシステム言語をサポートしています。ツールの言語を変更するには、次の手順を実行してください。

1. タブレット[設定#セッテイ#]->「システム」->「言語と入力」->「言語」をタップします（設定は製品モデルによって異なる場合があります。詳細はユーザーズマニュアルを参照してください）。
2. 「言語を追加」をタップし、リストから希望の言語を選択します。
3. 目的の言語を長押しして画面の上部にドラッグしてから放すと、システムがターゲット言語に変わります。

## 3. WLAN設定

オンラインになったら、ツールを登録し、診断ソフトウェアとAPKを更新し、インターネットに接続して、ネットワーク上でメールを送信できます。

1. タブレット[設定#セッテイ#]->「ネットワークとインターネット」->「Wi-Fi」をタップします（設定は製品モデルによって異なる場合があります。詳細はユーザーズマニュアルを参照してください）。
2. タブレットは、利用可能なすべてのワイヤレスネットワークの検索を開始します。リストから目的のWi-Fi接続を選択します（セキュリティで保護されたネットワークにはパスワードが必要な場合があります）。
3. Connectedが表示されたら、ネットワークに正しく接続されていることを示します。

## 4. 登録と更新

登録と更新を続行するには、以下の手順に従ってください。

ホーム画面でアプリケーションアイコンをタップし、画面右上の「ログイン」をタップします。次のポップアップが表示されます。

Password login    Email login

Username

Password

Login

Login means you agree    [Service Agreement](#)    [Privacy Policy](#)

[New Registration](#)    [Set/Reset Password](#)    [Technician Login](#)

ユーザーがログインするには、パスワードログインとメールログインの2つの方法があります。

1. LAUNCHスキャンツールの承認済みアカウントを登録していない場合は、メールログインを使用してください。「新規登録」をタップすると、次の画面が表示されます。

Password login    Email login

Email

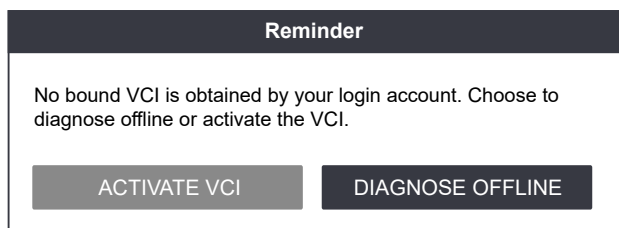
CAPTCHA    CAPTCHA

Automatic registration and login after new verification, clicking LOGIN confirms that you have agreed the    [Service Agreement](#)    [Privacy Policy](#)

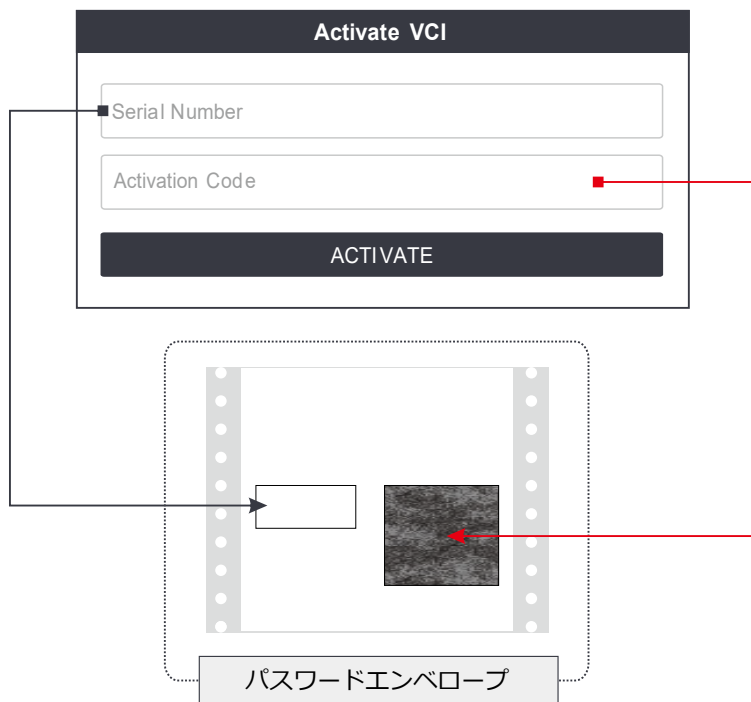
Login-Register

メールアドレスを入力し、「CAPTCHA」をタップして受信した認証コードを入力します。「ログイン-登録」をタップして続行します。

- A. 以前にこのメールにスキャンツールがバインドされていない場合は、次の手順に従って続行してください。
  - 1). 次のポップアップが表示されたら、「VCIをアクティブ化する」をタップして次のステップに進みます。



2). 12桁の製品シリアル番号と8桁のアクティベーションコード(パスワードエンベロップから取得可能)を入力し、「アクティブ化する」をタップします。



3). VCIデバイスが正常にアクティブ化されると、システムは自動的に更新センターに入ります。「更新」をタップして、利用可能なすべてのソフトウェアを更新します。

\*注: すべてのソフトウェアは定期的に更新されます。最高のサービス、機能、体験を実現するために、定期的に更新を確認し、最新のソフトウェアバージョンをインストールすることをお勧めします。

B. このメールにスキャンツールがバインドされている場合は、ホーム画面に直接入ります。この場合、

1). 右上の ボタンをタップしてユーザー情報に入ります。

2). 「VCIをアクティブ化する」をタップします。製品のシリアル番号とアクティベーションコードを入力し、「アクティブ化する」をタップします。

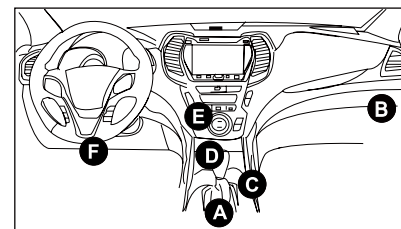
3). 利用可能なすべてのソフトウェアを更新するには、ソフトウェア更新にアクセスしてください。

\*注: 使用する前に、「ユーザー情報」->「VCI」をタップし、正しいVCIデバイスが選択されていることを確認してください。

2. LAUNCHスキャンツールの承認済みアカウントをお持ちの場合は、パスワードログインを使用してください。ユーザー名とパスワードを入力し(パスワードを忘れた場合は、「パスワードの設定/リセット」をタップして新しいパスワードを設定してください)、「ログイン」をタップして診断システムにログインします。

## 5. 接続と診断

- イグニッションをオフにします。
- 車両のバッテリー電圧範囲は、9-14V又は18-30Vである必要があります。
- 車両のDLC (データリンクコネクタ)ポートを見つけます。  
乗用車の場合、DLC(データリンクコネクタ)は通常、運転席の下または周りのインストルメントパネルの中央から12インチの位置にあります。特別なデザインの車両では、DLCの位置が異なる場合があります。  
位置については、次の図を参照してください。



商用車の場合、DLCは通常、運転室にあります。

DLCが見つからない場合は、車両の整備書で場所を確認してください。

- 付属の診断ケーブルを使用して、VCIデバイスを車両のDLCポートに接続します。
- イグニッションキーをON位置に切り替えます。
- Diagnosticsツールが使用できるようになりました。

**注:** ここに示されている写真は、参照のみを目的としています。継続的な改善により、実際の製品はここに記載されている製品と若干異なる場合があります。このクイックスタートガイドは予告なしに変更される場合があります。詳細な操作については、アプリ内ユーザーマニュアルを参照してください。

重要提醒：在操作該設備前請仔細閱讀該指南並正確使用設備。如不嚴格遵守規範使用，將會導致設備與車輛損壞和/或人員傷亡。本公司概不負責且不提供任何免費保修服務。

## 1. 充電及開機

1. 使用隨機附送的適配器給診斷設備充電。
2. 充電完成後，按診斷設備上【電源】按鈕開機。系統初始化完成後自動進入安卓主介面。

警告：請使用隨機附帶的適配器進行充電，對於使用非本公司指定的其它適配器充電所造成的損壞和損失，本公司一概不承擔任何負責。

## 2. 語言設置

該診斷設備系統支援多語言。按照如下步驟切換系統語言：

1. 在安卓主介面上，點擊“設置”->“系統”->“語言與輸入設定”->“語言”（語言設置因產品型號而異，具體設置方法參照產品說明書）。
2. 點擊“添加語言”，從彈出的語言清單中選擇目的語言。
3. 按住目的語言並將其拖放至螢幕頂部，此時系統將會自動切換至目的語言。

## 3. 網路設置

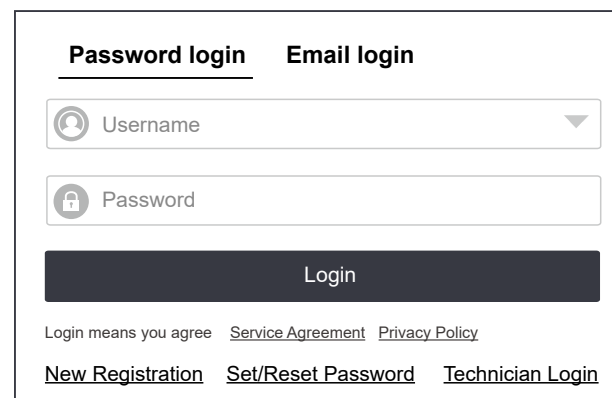
該診斷設備內置Wi-Fi模組。在使用設備上網、註冊App、啟動VCI設備和升級診斷軟體時，設備需要聯網。聯網步驟具體如下：

1. 在安卓主介面上，點擊“設置”->“網路和網際網路”->“Wi-Fi”（網路設置因產品型號而異，具體設置方法參照產品說明書）。
2. 設備將會自動掃描可用的無線網路。選擇您想要連接的網路，如果為加密網路，您需要輸入訪問密碼後才能連接。
3. 當顯示為“已連接”時，則表示已連接成功。

## 4. 註冊和升級

首次使用時，使用者需要註冊帳號和啟動VCI設備後才能正常使用診斷功能。具體步驟如下：

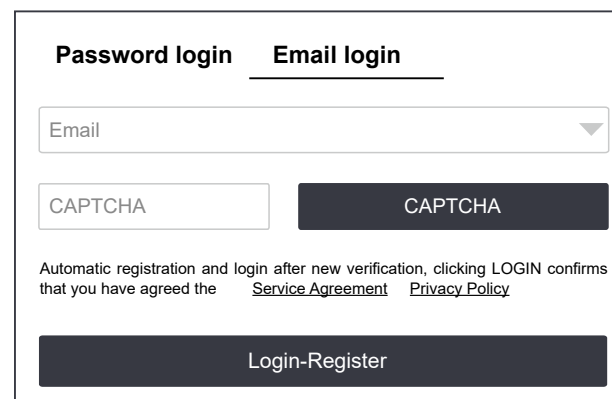
點擊桌面上的程式圖示啟動程式。點擊右上角的【登錄（Login）】，此時介面彈出如下對話方塊。



The screenshot shows a login screen with two tabs: "Password login" (selected) and "Email login". Below the tabs are two input fields: "Username" with a user icon and "Password" with a lock icon. A dark "Login" button is positioned below the fields. At the bottom, there is a line of text: "Login means you agree" followed by links for "Service Agreement" and "Privacy Policy". Below that are three links: "New Registration", "Set/Reset Password", and "Technician Login".

共有兩種方式供使用者登錄：

1. 如之前沒有註冊過元征診斷設備的帳號，請使用郵箱登錄（Email Login）。點擊上圖下方的【新使用者註冊（New Registration）】按鈕，直到出現如下介面：

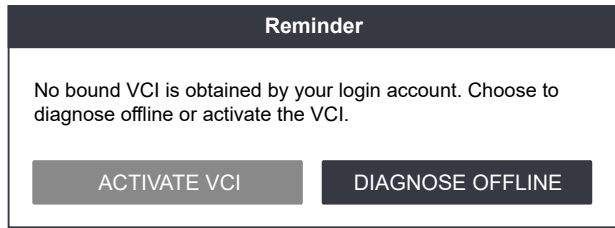


The screenshot shows a registration screen with two tabs: "Password login" and "Email login" (selected). Below the tabs is an "Email" input field with a dropdown arrow. Below that is a "CAPTCHA" input field and a dark "CAPTCHA" button. Below the input fields is a line of text: "Automatic registration and login after new verification, clicking LOGIN confirms that you have agreed the" followed by links for "Service Agreement" and "Privacy Policy". At the bottom is a dark "Login-Register" button.

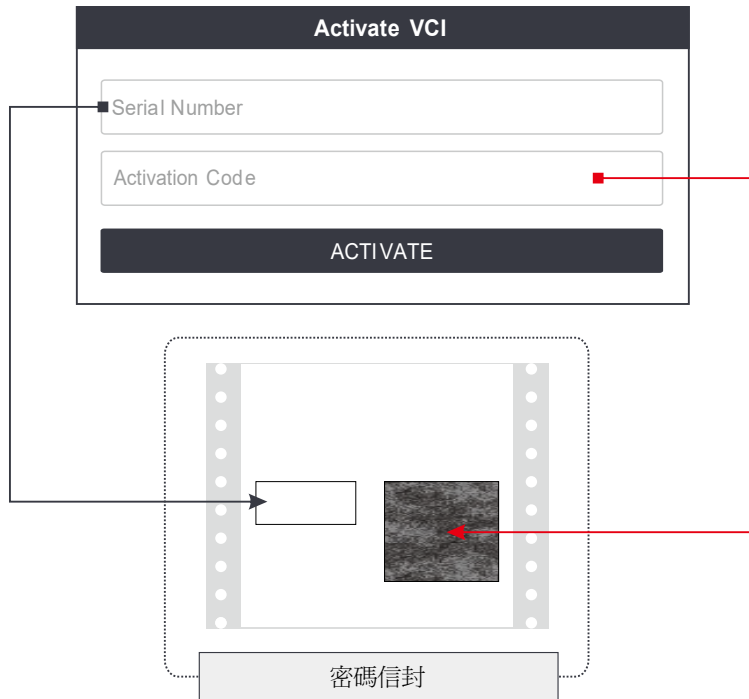
在上圖中輸入郵箱，點擊【獲取驗證碼（CAPTCHA）】並輸入收到的短信驗證碼，然後點擊【登錄-註冊（Login-Register）】。

A. 如該郵箱下未綁定任何診斷設備，則按照如下步驟進行操作：

- 1). 待彈出提示框後，點擊【啟動接頭（ACTIVATE VCI）】進入接頭啟動介面。



2). 在下圖中輸入序號和啓動碼（\*序號和啓動碼可以從VCI設備背面標貼中獲取），然後點擊【啓動（ACTIVATE）】。



3). 接頭啓動完成後，系統自動進入軟體升級中心。點擊【一鍵升級】開始下載。一旦下載完成，套裝軟體將自動安裝。

\*注：診斷軟體將不定期地更新。一旦有軟體更新，系統會自動提示您。為確保您能享用更好的服務和產品功能，建議您及時與最新軟體保持同步。

B. 如該郵箱有綁定診斷設備，則系統自動進入主介面。此時按照如下步驟進行操作：

1). 點擊主介面右上角的 按鈕進入個人中心。

2). 點擊【接頭啓動】選項進入接頭啓動介面。輸入序號和啓動碼，然後點擊【啓動】。

3). 啓動完接頭後，點擊主介面【升級中心】模組進入一鍵升級所有軟體。

\*使用前請確保選擇使用的是該設備綁定的診斷接頭（進入【個人中心】->【我的接頭】中查看）。

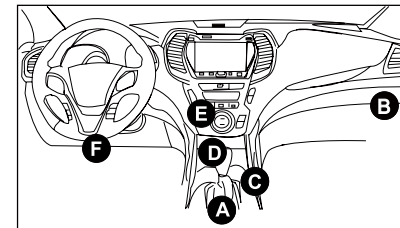
2. 如已註冊過元征診斷設備帳號，請使用密碼登錄（Password Login）。在密碼登錄介面直接輸入用戶名和密碼（如果忘記密碼，可點擊【設置/重置密碼】進行設置），點擊【登錄】即可。

## 5. 連接和診斷

- 關閉點火開關。
- 車輛電瓶電壓應在9-14V（乘用車）或18-30V（商用車）。
- 找到汽車上的診斷座。

對於乘用車車輛，其診斷座大部分為標準OBD II 16針，一般位於駕駛艙儀錶盤下方，不排除部分車輛因特殊設計而位於其它位置。

可參考下圖標識。



對於商用車車輛，其診斷座大部分安裝在駕駛室內。

如果找不到車輛診斷座位置，請查閱相關維修手冊或諮詢客服。

- 使用隨附的診斷電纜將VCI設備連接到車輛的數據連結連接器埠。
- 打開點火開關。
- 現在，診斷工具已準備好使用。

聲明：此快速入門中所有圖片僅供參考，請以實物為準。本公司保留修改此快速入門的權利，恕不再另行通知。更多詳細操作，請參閱使用說明書。

**LAUNCH**